

# CLOBIDERM Ointment

Risalah Maklumat Ubat Untuk Pengguna (RiMUP)

Clobetasol propionate 0.05% w/w

## Apakah yang ada pada risalah ini

1. Apakah kegunaan CLOBIDERM Ointment
2. Bagaimana CLOBIDERM Ointment berfungsi
3. Sebelum menggunakan CLOBIDERM Ointment
4. Cara menggunakan CLOBIDERM Ointment
5. Semasa menggunakan CLOBIDERM Ointment
6. Kesan-kesan sampingan
7. Cara penyimpanan dan pelupusan CLOBIDERM Ointment
8. Maklumat lanjut
9. Pengilang dan Pemegang Pendaftaran Produk
10. Tarikh kemaskini RiMUP

## Apakah kegunaan CLOBIDERM Ointment

CLOBIDERM Ointment melegakan gejala-gejala masalah kulit berikut:

- Ekzemas yang berulang
- Psoriasis (tombok kulit menebal yang meradang dan kemerahan, biasanya diliputi dengan skala keperakan)
- Lichen planus (penyakit kulit yang menyebabkan kegatalan, merah-ungu, benjolan rata pada pergelangan tangan, bawah lengan atau kaki)
- discoid lupus erythematosus (penyakit kulit yang selalunya menjejaskan muka, telinga dan kulit kepala yang menyebabkan keparutan dan kulit tersebut sensitif kepada cahaya matahari)
- masalah kulit yang tidak dapat memberi kesan yang memuaskan dengan steroid yang kurang kuat

Bagi kanak-kanak berusia lebih daripada satu tahun, CLOBIDERM Ointment digunakan untuk dermatitis yang tidak bertindakbalas kepada krim atau salap yang kurang kuat.

## Bagaimana CLOBIDERM Ointment berfungsi

Nama ubat anda adalah CLOBIDERM Ointment. CLOBIDERM Ointment mengandungi clobetasol propionate yang tergolong dalam Kumpulan

ubat yang dikenali sebagai steroid. Steroid membantu mengurangkan kemerahan, bengkak dan kerengsaan kulit.

## Sebelum menggunakan CLOBIDERM Ointment

### - Bila tidak boleh menggunakan

Jangan gunakan CLOBIDERM Ointment untuk sebarang masalah kulit yang berikut, ia boleh menjadi lebih teruk:

- Jangkitan kulit (kecuali jangkitan tersebut sedang dirawat dengan ubat anti-infeksi pada masa yang sama)
- Jerawat
- rosacea (masalah kulit dengan kemerahan yang luar biasa pada kulit wajah hidung, pipi, dagu, dahi atau seluruh muka, dengan atau tanpa saluran darah kecil yang dapat dilihat, lebam (papules) atau lebam yang diliputi nanah (pustules))
- ruam di sekitar mulut
- kegatalan kulit tanpa keradangan
- di sekitar dubur atau kawasan kemaluan (zakar dan faraj)
- Jangan gunakan CLOBIDERM Ointment untuk kanak-kanak di bawah 1 tahun

Sekiranya anda rasa anda mempunyai mana-mana keadaan ini, jangan gunakan CLOBIDERM Ointment sehingga anda telah rujuk kepada doktor atau ahli farmasi anda.

### - Sebelum menggunakan CLOBIDERM Ointment

Sekiranya anda hamil, atau rasa anda mungkin hamil, atau jika anda merancang untuk mengandungi, jangan gunakan CLOBIDERM Ointment tanpa memaklumkan doktor anda terlebih dahulu. Sekiranya anda sedang menyusui, anda mesti rujuk kepada doktor anda sebelum menggunakan CLOBIDERM Ointment.

Jika anda menggunakan CLOBIDERM Ointment semasa menyusui, jangan sapu CLOBIDERM Ointment pada

payudara anda untuk memastikan bayi tidak termakan CLOBIDERM Ointment.

### - Jika mengambil ubat-ubat lain

Sesetengah ubat boleh menjejaskan kesan CLOBIDERM Ointment atau menyebabkan anda lebih mudah mendapat kesan sampingan. Contoh ubat-ubatan ini termasuk:

- Ritonavir dan itraconazole. Beritahu doktor atau ahli farmasi anda jika anda sedang mengambil mana-mana ubat ini. Sesetengah ubat lain boleh memberi kesan yang sama. Oleh itu, anda haruslah memaklumkan doktor atau ahli farmasi jika anda mengambil apa-apa ubat lain, jika anda telah mengambil apa-apa ubat baru-baru ini, atau jika anda mula mengambil ubat yang baru. Ini termasuk ubat-ubatan yang dibeli tanpa preskripsi.

## Cara menggunakan CLOBIDERM Ointment

### - Berapa banyak harus digunakan

Sentiasa gunakan CLOBIDERM Ointment sebagaimana doktor anda arahkan. Rujuk kepada doktor atau ahli farmasi jika anda tidak pasti.

Sapukan CLOBIDERM Ointment sekali atau dua kali sehari. Kekerapan penggunaan ubat anda boleh dikurangkan atau doktor anda mungkin mempreskripsikan steroid yang kurang kuat untuk anda semasa kulit anda semakin sembuh.

- Sapukan satu lapisan yang nipis dan gosok dengan ringan dan perlahan, hanya gunakan kuantiti yang cukup untuk kawasan yang terjejas.
- Basuhkan tangan anda selepas sapuan kecuali penggunaan pada tangan.
- Sekiranya anda juga menggunakan emolien (pelembab), memberi masa untuk serapan CLOBIDERM Ointment selepas setiap penggunaan sebelum sapuan emolien.

# CLOBIDERM Ointment

Risalah Maklumat Ubat Untuk Pengguna (RiMUP)

Clobetasol propionate 0.05% w/w

- Ubat ini tidak boleh digunakan setiap hari lebih daripada empat minggu untuk satu tempoh.

Sekiranya anda mengalami ekzema dengan kerap, doktor anda mungkin mencadangkan untuk mengurangkan kekerapan penggunaan CLOBIDERM Ointment apabila ekzema anda terkawal, untuk mencegah ekzema berulang.

Sebagai contoh, anda mungkin diarahkan untuk sapukan satu lapisan CLOBIDERM Ointment yang tipis sekali sehari, dua kali seminggu pada kawasan kulit yang terjejas oleh ekzema, atau pada kawasan di mana ekzema mungkin muncul semula.

## - Bila perlu digunakan

Gunakan seperti yang diarahkan oleh doktor atau ahli farmasi anda.

## - Berapa lama perlu digunakan

Jangan berhenti menggunakan CLOBIDERM Ointment tanpa nasihat doktor. Sekiranya anda menggunakan CLOBIDERM Ointment dengan kerap, anda haruslah memaklumkan doktor anda sebelum berhenti menggunakannya.

## - Jika terlupa menggunakan

Sekiranya anda terlupa menggunakan CLOBIDERM Ointment, gunakannya sebaik sahaja anda ingat kemudian teruskan seperti biasa.

Jangan gunakan CLOBIDERM Ointment tambahan untuk mengganti dos yang terlepas.

## - Jika mengambil berlebihan (terlebih dos)

Jika anda menggunakan sejumlah besar CLOBIDERM Ointment atau secara tidak sengaja menelan banyak CLOBIDERM Ointment, ia boleh menyebabkan anda sakit. Jika anda menelan sejumlah besar CLOBIDERM Ointment, bilas mulut anda dengan banyak air dan hubungi doktor atau ahli farmasi anda untuk mendapatkan nasihat.

## **Semasa menggunakan CLOBIDERM Ointment**

### - Perkara yang perlu dilakukan

Rujuk kepada doktor atau ahli farmasi anda sebelum menggunakan ubat anda dan menggunakannya seperti yang dipreskripsikan oleh doktor anda.

### - Perkara yang tidak boleh dilakukan

Ubat ini hanya dipreskripsikan untuk anda sahaja. Jangan berikannya kepada orang lain. Ia boleh menjejaskan kesihatan mereka, walaupun gejala-gejala mereka adalah sama dengan anda.

### - Perkara yang perlu diberi perhatian

- Beritahu doktor anda jika anda alah (hipersensitif) kepada CLOBIDERM Ointment atau mana-mana ramuan ubat ini
- Hanya gunakan CLOBIDERM Ointment selagi doktor anda arahkan. Sekiranya keadaan anda tidak bertambah baik dalam tempoh 2-4 minggu rawatan, sila rujuk kepada doktor anda.
- Berhati-hati ketika menyapu CLOBIDERM Ointment pada kelopak mata supaya ia tidak termasuk ke dalam mata anda.
- Berhati-hati semasa menyapu CLOBIDERM Ointment pada muka untuk tempoh masa yang panjang kerana ia boleh menyebabkan penipisan kulit.
- Sekiranya anda mempunyai ekzema di sekitar ulser kaki, penggunaan kortikosteroid topikal boleh meningkatkan risiko tindak balas alahan atau jangkitan di sekitar ulser.
- Hanya gunakan pembalut kedap udara jika diarahkan oleh doktor anda. Sekiranya anda menggunakan CLOBIDERM Ointment di bawah pembalut kedap udara, termasuk lampin kanak-kanak, pastikan kulit dibersihkan sebelum pembalut baru digunakan untuk mencegah jangkitan.
- Semasa menggunakan CLOBIDERM Ointment, jangan

merokok atau mendekati nyala api kerana risiko luka bakar yang teruk. Fabrik (pakaian, alas tempat tidur, kain pembalut dan sebagainya) yang bersentuhan dengan produk ini lebih mudah terbakar dan adalah bahaya kebakaran yang serius. Mencuci pakaian dan alas tempat tidur boleh mengurangkan penumpukan produk tetapi tidak menghapuskan sepenuhnya.

Hubungi doktor anda jika jangkitan berlaku. (Lihat Kesan-kesan Sampingan).

Jika anda mengalami penglihatan yang kabur atau gangguan visual lain, berbincanglah dengan doktor anda.

## **Kesan-kesan sampingan**

Seperti semua ubat, CLOBIDERM Ointment boleh menyebabkan kesan-kesan sampingan, walaupun bukan semua orang mengalaminya.

Kesan sampingan akan menjejaskan kulit anda dan boleh menjejaskan bahagian tubuh anda yang lain jika kuantiti ubat yang mencukupi diserap melalui kulit dan memasuki aliran darah anda.

Jika masalah kulit anda menjadi lebih teruk atau jika kulit anda bengkak semasa rawatan, anda mungkin alah kepada ubat ini, mengalami jangkitan atau memerlukan rawatan yang lain. Berhenti menggunakan CLOBIDERM Ointment dan rujuk kepada doktor anda dengan segera.

### *Kesan sampingan biasa*

Ini mungkin menjejaskan sehingga 1 dalam 10 orang

- Kegatalan kulit
- Rasa terbakar atau kesakitan kulit

### *Kesan sampingan yang kurang biasa*

Ini mungkin menjejaskan sehingga 1 dalam 100 orang

- Penipisan kulit, ini boleh menyebabkan tanda regangan

# CLOBIDERM Ointment

Clobetasol propionate 0.05% w/w

Risalah Maklumat Ubat Untuk Pengguna (RiMUP)

- penampilan saluran darah di bawah permukaan kulit anda

*Kesan sampingan yang sangat jarang berlaku*

Ini mungkin menjejaskan sehingga 1 dalam 10,000 orang

Penggunaan CLOBIDERM Ointment untuk jangka masa yang panjang, atau digunakan dengan pembalut kedap udara, boleh menyebabkan gejala berikut:

- peningkatan berat badan
- pembulatan muka
- obesiti
- penipisan kulit
- kedutan kulit
- kekeringan kulit
- perubahan warna kulit
- pertumbuhan bulu badan.
- keguguran rambut / kekurangan pertumbuhan rambut / rambut yang kelihatan rosak

*Tindak balas kulit lain jarang yang mungkin berlaku:*

- tindak balas alergi pada kawasan sapuan ubat
- keadaan yang semakin teruk
- kerengsaan kawasan sapuan ubat
- kemerahan
- ruam atau biduran
- jika anda mempunyai psoriasis, anda boleh mendapat benjolan dengan nanah di bawah kulit. Keadaan ini adalah sangat jarang dan boleh berlaku semasa atau selepas rawatan dan dikenali sebagai psoriasis pustular.
- jangkitan kulit
- jerawat

*Perhatikan gejala berikut untuk kanak-kanak:*

- peningkatan berat badan lambat
- pertumbuhan lambat

*Kesan sampingan sangat jarang berlaku yang mungkin muncul dalam ujian darah atau sewaktu pemeriksaan perubatan:*

- penurunan paras hormon kortisol dalam darah anda
- peningkatan gula dalam darah atau air kencing anda
- tekanan darah tinggi

- kanta mata yang mendung (katarak)
- peningkatan tekanan pada mata (glaukoma)
- masalah penglihatan yang disebabkan oleh penanggalan retina di dalam mata (*central serous chorioretinopathy*)
- kelemahan tulang disebabkan oleh kehilangan mineral secara beransur-ansur (osteoporosis); Ujian tambahan mungkin dijalankan selepas pemeriksaan perubatan anda untuk mengesahkan keadaan tersebut.

Jika anda mengalami kesan-kesan sampingan beritahu doktor atau ahli farmasi anda jika mana-mana kesan sampingan bertambah teruk atau menyusahkan, atau jika anda mendapati sebarang kesan sampingan yang tidak tersenarai dalam risalah ini.

Anda boleh melaporkan sebarang kesan sampingan atau kesan adwers ubat kepada Pusat Pemantauan Kesan *Adverse* Ubat Kebangsaan melalui laman web [npra.gov.my](http://npra.gov.my) [*Consumers → Reporting Side Effects to Medicines (ConSERF) or Vaccines (AEFI)*].

## Cara penyimpanan dan pelupusan CLOBIDERM Ointment

### - Penyimpanan

Simpan di bekas kedap udara di bawah 30 ° C

Jauhi semua ubat daripada kanak-kanak.

### - Pelupusan

Ubat-ubatan tidak harus dilupuskan melalui air buangan atau sisa isi rumah. Sila rujuk kepada ahli farmasi anda mengenai cara untuk melupuskan ubat yang tidak diperlukan lagi. Langkah-langkah ini dapat membantu melindungi alam sekitar.

## Maklumat lanjut

### - Rupa dan warna produk

Salap (*ointment*) putih, lembut, lut sinar dan homogen.

### - Bahan-bahan kandungan

- Bahan aktif:  
*Clobetasol Propionate*

- Bahan tidak aktif:  
*White Petrolatum*  
*Propylene Glycol*  
*Sorbitan Sesquioleate*

- No MAL.:

## Pengilang

GENUONE Sciences Inc.  
245, Sandan-gil, Jeonui-myeon,  
Sejong-si, Republic of Korea

## Pemegang Pendaftaran Produk

Healol Pharmaceuticals Sdn. Bhd.  
No. 74-3, Jalan Wangsa Delima 6,  
KLSC Wangsa Maju, 53300 Kuala  
Lumpur, Malaysia

## Tarikh kemaskini

06/01/2026

## Nombor siri

NPRA (R2) 25/124